

الجمهورية اللبنانية

مجلس النواب

دولة رئيس مجلس النواب الاستاذ نبيه بري المحترم

الموضوع: اقتراح قانون يرمي الى تعديل المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ والمادة ٤٦ من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١ آب سنة ١٩٩٤

بالإشارة الى الموضوع اعلاه نود عرضكم ربطاً اقتراح القانون الرامي الى تعديل المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ والمادة ٤٦ من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١ آب سنة ١٩٩٤ ، للتفضل بالاطلاع واعطائه المجرى القانوني
اللازم

بيروت فيه: ٢٠٢٥/٥/٢٠

The image shows several handwritten signatures in black ink, likely belonging to members of the National Assembly, placed over the bottom portion of the document. The signatures are written in cursive Arabic script. One prominent signature on the left is associated with the name 'الدكتور نبيه بري' (Dr. Nabih Berri). Other signatures include 'حسين العظمة' (Hussein al-Uzma), 'ميشال عون' (Michel Aoun), 'جبريل عباس' (Jabril Abboud), 'السيد علي الصوري' (Mr. Ali al-Soury), and 'السيد جعفر عثمان' (Mr. Jaffer al-Uthman). The signatures are written in a fluid, personal style.

الجمهورية اللبنانية

مجلس النواب

اقتراح القانون الرامي الى تعديل المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ والمادة ٤٦ من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١ آب سنة ١٩٩٤

المادة الأولى: تعديل المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ المتعلقة بالمخدرات والمؤثرات العقلية والسلائف لتصبح على الشكل التالي:

المادة ٧٨:

١- يشترط كل طلبية تتضمن نباتات او مواد او مستحضرات مدرجة في الجدول الثاني ان يقدم الطالب قسيمتين تحملان رقمين متسللين مستخرجتين من دفتر طلبات ذي كعوب وفقاً لنماذج يقررها وزير الصحة العامة. ويثبت في القسيمتين اسم المشتري وعنوانه وتوقيعه وتنمية النباتات والمواد والمستحضرات المطلوبة وتاريخ الطلبية.

يحفظ البائع بإحدى القسيمتين ويسلم الأخرى إلى المشتري او يرسلها إليه بعد ان يضع خاتمه وتوقيعه عليها، مع رصد رقم خروج الطلبية وتاريخ تسليمها والكميات المسلمة في سجله.

لا يجوز ان تذكر في قسم طلبات النباتات والمواد والمستحضرات المدرجة في الجدول الثالث منتجات اخرى غيرها.

اما بالنسبة للأطباء البيطريين، فيصدر كل من وزير الصحة وزير الزراعة، بقرار مشترك بلائحة النباتات والمواد والمستحضرات الازمة لمهنتهم، وعلى هؤلاء الأطباء تنظيم وصفات طيبة من ثلاثة نسخ يقرر نموذجها وزير الزراعة بناءً لاقتراح مجلس نقابة الأطباء البيطريين في لبنان، ولا يجوز تسليم اي من النباتات او المواد او المستحضرات المشمولة بهذه اللائحة الا استناداً لهذه الوصفة، ويحفظ البائع بنسخة واحدة إلى المستلم والثالثة تبقى في دفتر الطبيب البيطري.

ويحفظ أصحاب الشأن بهذه المستندات لمدة ثلاثة سنوات بغية تقديمها إلى السلطات المختصة عند الطلب.

-٢- تسرى احكام الفقرات السابقة من هذه المادة على طلبات الاطباء وجراحي الاسنان والاطباء البيطريين لاستخدامها في اغراض مهنية.
ويجب على هؤلاء علاوة على ذلك ان يقدموا طلباتهم الى صيدلي ممارس.

المادة الثانية: تعديل المادة ٤٦ من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١٠ آب سنة ١٩٩٤ (مزاولة مهنة الصيدلة) لتصبح على الشكل التالي:
المادة ٤٦:

تكون الوصفة الطبية وفق النموذج المعتمد من قبل وزارة الصحة العامة ومطبوعة على ثلاث نسخ ليحفظ كل من الطبيب والصيدلي والمريض نسخة منها.

لا يجوز للصيدلي من تلقاء نفسه أو باتفاق مع حامل الوصفة ان يغير من كميات المواد المذكورة فيها، أو ان يستعيض عن مادة بمادة أخرى. ولا يجوز للطبيب ان يعين معملا خاصا اذا كان المستحضر أو المادة مدرجة في احد انظمة الأدوية تحت اسمها العلمي، ولا يجوز للصيدلي ان يجهز وصفة طبية مكتوبة بعبارات مصطلح عليها مع كاتبها. اذا رأى الصيدلي خطأ في كتابة الوصفة الطبية، فلا يجوز له ان يغير من تلقاء نفسه أو بموافقة حاملها نفسها أو ان يعدل المقادير المذكورة فيها، بل عليه ان يلفت نظر الطبيب الى الأمور التي استرعت انتباذه فيها وان يطلب تأييده خطيا لمضمونها.

تطبق الاحكام عينها على الوصفات الطبية الصادرة عن الطبيب البيطري، والمعتمدة من قبل نقابة الاطباء البيطريين، على ان يحتفظ بالنسخة الثالثة من الوصفة الصادرة عن الطبيب البيطري صاحب الحيوان قيد المعالجة.

المادة الثالثة: يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية

بيروت فيه: ٢٠٢٥/٥/٢٠

سلحة العقد
الذكرى
١١٩٩
٢٠٢٥/٥/٢٠
د. زياد ناجي
جعفر ناجي
عادل ناجي

الاسباب الموجبة

لما كان القانون رقم ٩١ الصادر بتاريخ ٢٠١٠/٦/٣ قد الغى نص المادة ٤٦ واستعاض عنه بنص جديد قضى باعتماد نموذج للوصفة الطبية يعتمد من قبل وزارة الصحة.

ولما كانت وزارة الصحة في حينها قد اعتمدت نموذجاً للوصفة الطبية يحمل طابع نقابة الاطباء ولا يمكن الحصول عليه الا من النقابة المذكورة.

ولما كان الاطباء البيطريين منضوين في نقابة خاصة وليسوا اعضاء في أي من نقابتي الاطباء

ولما كان الحل الوحيد امام الاطباء البيطريين، ومنذ صدور القانون المذكور ، بالاستعانة بأطباء صحة للحصول منهم على وصفات طبية كي يتمكن الطبيب البيطري من تامين الادوية اللازمة لمعالجة الحيوانات، منها المواد المخدرة التي تستخدم في العمليات الجراحية.

ولما كان اطباء الصحة، وعن حق، يمتنعون عن كتابة هذه الوصفات خاصة الادوية المخدرة منها، مما القى عبء على عاتق الاطباء البيطريين يمنعهم في احيان كثير من ممارسة مهنتهم لا سيما في العمليات الجراحية، عدا عن انه يشكل عدم مساواة بين النقابات والمنتسبين لها.

ولما كان من حق الاطباء البيطريين تنظيم وصفاتهم وطلباتهم للأدوية المتعلقة بالحيوانات، سيما انهم أعلم بمهنتهم، خاصة ان الجانب الكبير من عملهم يتعلق بالأمن الغذائي.

لكل ذلك نتقدم من مجلسكم الكريم باقتراح القانون المرفق آملين من سعادتكم مناقشته واقراره بأسرع وقت ممكن.

بيروت فيه: ٢٠٢٥/٥/٢٠

م.م.ج.م
٢٠٢٥/٥/٢٠
د. سليمان
حيدر، آنف ناصر
ج.م.م.ج.م

جدول مقارنة

النصوص المقترحة	النصوص الحالية
<p>المادة الأولى: تعدل المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ المتعلق بالمخدرات والمؤثرات العقلية والسلائف لتصبح على الشكل التالي:</p> <p>المادة ٧٨: المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ المتعلق بالمخدرات والمؤثرات العقلية والسلائف</p> <p>١- يشترط كل طلبية تتضمن نباتات او مواد او مستحضرات مدرجة في الجدول الثاني ان يقدم الطالب قسيمتين تحملان رقمين متسللين مستخرجتين من دفتر طلبيات ذي كعوب وفقا لنماذج يقررها وزير الصحة العامة. ويثبت في القسيمتين اسم المشتري وعنوانه وتوقيعه وتسمية النباتات والمواد والمستحضرات المطلوبة وتاريخ الطلبية.</p> <p>يحتفظ البائع بإحدى القسيمتين ويسلم الأخرى إلى المشتري او يرسلها إليه بعد ان يضع خاتمه وتوقيعه عليها، مع رصد رقم خروج الطلبية وتاريخ تسليمها والكميات المسلمة في سجله.</p> <p>لا يجوز ان تذكر في قسائم طلبيات النباتات والمواد والمستحضرات المدرجة في الجدول الثالث منتجات اخرى غيرها.</p> <p>أما بالنسبة للأطباء البيطريين، فصدر (وزيرا</p>	<p>المادة ٧٨: المادة ٧٨ من القانون رقم ٦٧٣ صادر في ١٦ آذار سنة ١٩٩٨ المتعلق بالمخدرات والمؤثرات العقلية والسلائف</p> <p>١- يشترط كل طلبية تتضمن نباتات او مواد او مستحضرات مدرجة في الجدول الثاني ان يقدم الطالب قسيمتين تحملان رقمين متسللين مستخرجتين من دفتر طلبيات ذي كعوب وفقا لنماذج يقررها وزير الصحة العامة. ويثبت في القسيمتين اسم المشتري وعنوانه وتوقيعه وتسمية النباتات والمواد والمستحضرات المطلوبة وتاريخ الطلبية.</p> <p>يحتفظ البائع بإحدى القسيمتين ويسلم الأخرى إلى المشتري او يرسلها إليه بعد ان يضع خاتمه وتوقيعه عليها، مع رصد رقم خروج الطلبية وتاريخ تسليمها والكميات المسلمة في سجله.</p> <p>لا يجوز ان تذكر في قسائم طلبيات النباتات والمواد والمستحضرات المدرجة في الجدول الثالث منتجات اخرى غيرها.</p>

Handwritten signatures of officials are present at the bottom of the page, including what appears to be the signature of the Minister of Health and other ministry officials.

الصحة والزراعة، بقرار مشترك، لائحة النباتات والمواد والمستحضرات اللازمة لمهنتهم، وعلى هؤلاء الأطباء تنظيم وصفات طبية من ثلاثة نسخ يقرر نموذجها وزير الزراعة بناءً لاقتراح مجلس نقابة الأطباء البيطريين في لبنان، ولا يجوز تسليم أي من النباتات أو المواد أو المستحضرات المشمولة بهذه اللائحة إلا استناداً لهذه الوصفة، ويحتفظ البائع بنسخة واحدة إلى المستلم والثالثة تبقى في دفتر الطبيب البيطري.

ويحتفظ أصحاب الشأن بهذه المستندات لمدة ثلاثة سنوات بغية تقديمها إلى السلطات المختصة عند الطلب.

٢- تسرى أحكام الفقرات السابقة من هذه المادة على طلبيات الأطباء وجراحي الأسنان والاطباء البيطريين لاستخدامها في أغراض مهنية.
ويجب على هؤلاء علاوة على ذلك أن يقدموا طلباتهم إلى صيدلي ممارس.

المادة الثانية: تعدل المادة ٤٦ من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١ آب سنة ١٩٩٤ (مزاولة مهنة الصيدلة) لتصبح على الشكل التالي:
المادة ٤٦: من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١ آب سنة ١٩٩٤ (مزاولة مهنة الصيدلة)

تكون الوصفة الطبية وفق النموذج المعتمد من قبل وزارة الصحة العامة ومطبوعة على ثلاثة نسخ ليحفظ كل من الطبيب والصيدلي والمريض نسخة منها.

لا يجوز للصيدلي من تلقاء نفسه أو باتفاق مع

ويحتفظ أصحاب الشأن بهذه المستندات لمدة ثلاثة سنوات بغية تقديمها إلى السلطات المختصة عند الطلب.

٢- تسرى أحكام الفقرات السابقة من هذه المادة على طلبيات الأطباء وجراحي الأسنان والاطباء البيطريين لاستخدامها في أغراض مهنية.
ويجب على هؤلاء علاوة على ذلك أن يقدموا طلباتهم إلى صيدلي ممارس.

المادة ٤٦: من القانون رقم ٣٦٧ الصادر في ١ آب سنة ١٩٩٤ (مزاولة مهنة الصيدلة)

تكون الوصفة الطبية وفق النموذج المعتمد من قبل وزارة الصحة العامة ومطبوعة على ثلاثة نسخ ليحفظ كل من الطبيب والصيدلي والمريض نسخة منها.

لا يجوز للصيدلي من تلقاء نفسه أو باتفاق مع

<p>حامل الوصفة ان يغير من كميات المواد المذكورة فيها، أو ان يستعيض عن مادة بمادة أخرى. ولا يجوز للطبيب ان يعين معملا خاصا اذا كان المستحضر أو المادة مدرجة في احد انظمة الأدوية تحت اسمها العلمي، ولا يجوز للصيدلي ان يجهز وصفة طبية مكتوبة بعبارات مصطلح عليها مع كاتبها. اذا رأى الصيدلي خطأ في كتابة الوصفة الطبية، فلا يجوز له ان يغير من تلقاء نفسه او بموافقة حاملها نصها او ان يعدل المقادير المذكورة فيها، بل عليه ان يلفت نظر الطبيب الى الأمور التي استرعت انتباهه فيها وان يطلب تأييدها خطيا لمضمونها.</p> <p>تطبق الاحكام عنها على الوصفات الطبية الصادرة عن الطبيب البيطري، والمعتمدة من قبل نقابة الاطباء البيطريين، على ان يحتفظ بالنسخة الثالثة من الوصفة الصادرة عن الطبيب البيطري صاحب الحيوان قيد المعالجة.</p>	<p>حامل الوصفة ان يغير من كميات المواد المذكورة فيها، أو ان يستعيض عن مادة بمادة أخرى. ولا يجوز للطبيب ان يعين معملا خاصا اذا كان المستحضر أو المادة مدرجة في احد انظمة الأدوية تحت اسمها العلمي، ولا يجوز للصيدلي ان يجهز وصفة طبية مكتوبة بعبارات مصطلح عليها مع كاتبها. اذا رأى الصيدلي خطأ في كتابة الوصفة الطبية، فلا يجوز له ان يغير من تلقاء نفسه او بموافقة حاملها نصها او ان يعدل المقادير المذكورة فيها، بل عليه ان يلفت نظر الطبيب الى الأمور التي استرعت انتباهه فيها وان يطلب تأييدها خطيا لمضمونها.</p>
<p>المادة الثالثة: يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية</p>	

Handwritten signatures and a stamp are placed over the table. The signatures include stylized initials and a full name. A rectangular stamp is also present, containing Arabic text and the number ٢٠١٩.